

Jer

Chapter 5

German Interlinear

Reference: German Elberfelder (1905)

אם- wenn	בְּרַחוּבוֹתֶיהָ [ברחובותיה] H7339	וּבְקִשׁוּ und-suchen H1245	וַיֵּדְעוּ und-erkennt H3045	נָא doch H4994	וַיֵּרְאוּ- und-seht H7200	יְרוּשָׁלַם Jerusalem H3389	בְּחוּצוֹת draussen H2351	שׁוֹטְטוּ [שוטטו] H4672	1
יְהוָה: ihr H5545	וְאִסְלַח und-vergeben H0530	אֱמוּנָה Treue H1245	מִבְּקִשׁ von-suchte H4941	מִשְׁפָּט Recht H3426	עָשָׂה tat H0376	יֵשׁ es-gibt H4672	אִישׁ Mann H0376	תִּמְצְאוּ finden H4672	

Durchstreift die Gassen Jerusalems, und sehet doch und erkundet und suchet auf ihren Plätzen, ob ihr jemand findet, ob einer da ist, der Recht übt, der Treue sucht: so will ich ihr vergeben.

יִשְׁבְּעוּ: schwören H7650	לִשְׁקֵר zu-Luege H8267	לָכֵן darum H0559	יֹאמְרוּ sprechen H3068	יְהוָה HERR H3068	חַי־ lebendig H3068	וְאִם und-wenn H3068	2
-----------------------------------	-------------------------------	-------------------------	-------------------------------	-------------------------	---------------------------	----------------------------	---

Und wenn sie sprechen: So wahr Jehova lebt! so schwören sie darum doch falsch. -

יְהוָה	עֵינֶיךָ	הָלֹא	לְאֱמוּנָה	הִכִּיתָהּ	אַתֶּם	וְלֹא־	חָלוּ	כְּלִיתֶם	3
HERR	deine-Augen	nicht	zu-Treue	schlagen	sie	und-nicht	beben	vollenden	
H3068		H3808	H0530	H5221	H0853	H3808		H3615	
מֵאֲנִי	מֵאֲנִי	קָחַת	מוֹסֵר	חֲזָקוֹ	פְּנֵיהֶם	מִסְלַע			
sie-weigerten-sich	sie-weigerten-sich	nehmen	Zucht	seid-stark	Angesicht	Fels			
H3985	H3985	H3947	H4148	H2388	H6440	H5553			

לְשׁוּב:
zu-kehre-um
H7725

Jehova, sind deine Augen nicht auf die Treue gerichtet? Du hast sie geschlagen, aber es hat sie nicht geschmerzt; du hast sie vernichtet: Sie haben sich geweigert, Zucht anzunehmen; sie haben ihre Angesichter härter gemacht als einen Fels, sie haben sich geweigert, umzukehren.

וְאִנִּי	אָמַרְתִּי	אֶךְ-	דְּלִים	הֵם	נִזְאָלוּ	כִּי	לֹא	יָדְעוּ	דֶּרֶךְ	4
und-ich	ich-sprach	fuerwahrlich	Geringe	sie	[נזאלו]	denn	nicht	sie-erkannten	Weg	
H0589	H0559	H0389	H1800	H1992	H2973		H3808	H3045	H1870	
יְהוָה	מִשְׁפָּט	אֱלֹהֵיהֶם:								
HERR	Recht	ihr-Gott								
H3068	H4941	H0430								

Und ich sprach: Nur Geringe sind es; die sind betört, weil sie den Weg Jehovas, das Recht ihres Gottes, nicht kennen.

5	אֵלֶיךָ- gehen H3212	לִי mir H0413	אֶל- zu H0413	הַגְדֹּלִים gross H1696	וְאֶדְבַרְתָּ und-reden H0853	אֹתָם sie H1992	כִּי denn H3045	תִּמְצְאוּ sie-erkannten H1870	דֶּרֶךְ Weg H3068	יְהוָה HERR H3068
	מִשְׁפָּט Recht H4941	אֱלֹהֵיהֶם ihr-Gott H0430	אֶךְ fuerwahrlich H0389	הֵמָּה sie H1992	יַחְדָּו zusammen H1992	שָׁבְרוּ zerbrechen H7665	עַל ueber H5923	נִתְקַן zerreißen H5423	מוֹסְרוֹת: [מוסרות] H4147	

Ich will doch zu den Großen gehen und mit ihnen reden; denn sie kennen den Weg Jehovas, das Recht ihres Gottes. Doch sie haben allzumal das Joch zerbrochen, die Bande zerrissen.

6 על- ueber [H8245](#) שָׁקַד wachen [H5246](#) נָמַר [נמר] verwuesten [H7703](#) יִשְׁדְּדוּם veruesten [H6160](#) עֲרֵבוֹת Steppe [H2061](#) זֶאֵב [זאב] Wald [H5221](#) מִיַּעַר Loewe [H5221](#) חָסֵם schlagen [H5221](#) כֵּן so [H5221](#) על- ueber

עָרֵיהֶם alle ihre-Staedte [H3605](#) כָּל- alle [H3605](#) הִיוֹצֵא der-herausgehend [H3318](#) מִהֵנָּה [מהנה] [H2007](#) יִטְרֶף [יטרף] [H2963](#) כִּי denn [H2963](#) רַבּוֹ sie-sind-zahlreich [H7231](#) פְּשָׁעֵיהֶם Vergehen [H6588](#)

עֲצָמוֹ sie-sind-maechtig [H4878](#) [משבותיהם] Abkehr [H4878](#) (מְשֻׁבוֹתֵיהֶם): Abkehr [H4878](#)

Darum erschlägt sie ein Löwe aus dem Walde, ein Wolf der Steppen vertilgt sie, ein Pardel belauert ihre Städte: Jeder, der aus ihnen hinausgeht, wird zerrissen; denn ihrer Übertretungen sind viele, zahlreich ihre Abtrünnigkeiten. -

7 אֵי [אי] [H0335](#) לָזֹאת zu-diese [H2063](#) [אסלוח-] vergeben [H5545](#) (אֶסְלַח-) vergeben [H5545](#) לֶךְ vergeben [H5545](#) בְּנוֹן Sohn [H5545](#) עֲזָבוֹנִי verlassen [H7650](#) וַיִּשְׁבְּעוּ und-schwören [H7650](#) בְּלֹא in-nicht [H3808](#)

אֱלֹהִים Gott [H0430](#) וַאֲשַׁבֵּעַ und-saettigen [H7646](#) אוֹתָם sie [H0853](#) וַיִּנָּאֲפוּ und-ehebrechen [H5003](#) וּבֵית und-Haus [H2181](#) זֹנוֹת huren [H2181](#) יִתְגַּדְּדוּ: [יתגדרו] [H1413](#)

Weshalb sollte ich dir vergeben? Deine Söhne haben mich verlassen und schwören bei Nichtgöttern. Obwohl ich sie schwören ließ, haben sie Ehebruch getrieben und laufen scharenweise ins Hurenhaus.

8 סוּסִים Pferd [H7904](#) מִיִּזְנִים [מיזנים] [H7904](#) מְשָׁכִים [משכים] [H7904](#) הָיוּ waren [H1961](#) אִישׁ Mann [H0376](#) אֶל- zu [H0413](#) אִשְׁתּוֹ Frau [H0802](#) רֵעֵהוּ Naechster [H7453](#) יִצְהֲלוּ: [יצהלו]

Wie wohlgenährte Pferde schweifen sie umher; sie wiehern ein jeder nach seines Nächsten Weibe.

9 הָעַל- der-ueber [H0428](#) אֵלֶּה diese [H3808](#) לֹא- nicht [H3808](#) אֶפְקֹד ich-suche-heim [H5002](#) נֹאם- Spruch [H3068](#) יְהוָה HERR [H3068](#) וְאִם und-wenn [H3068](#) בְּנוֹי in-Volk [H3068](#) אֲשֶׁר- welcher [H3068](#)

כִּזֶּה wie-dieser [H2088](#) לֹא nicht [H3808](#) תִּתְנַקֵּם raechen [H5358](#) נַפְשִׁי: meine-Seele [H5315](#) ס (*) [H5315](#)

Sollte ich solches nicht heimsuchen? spricht Jehova; oder sollte an einer Nation, wie diese, meine Seele sich nicht rächen?

10 עָלָה geht-hinauf [H5927](#) בְּשָׂרוֹתֶיהָ [בשרותיה] [H8284](#) וַשְׁחֲתֵהּ und-verderben [H7843](#) וְכָלָה und-Vernichtung [H3617](#) אֶל- zu [H0408](#) תַּעֲשֶׂוּ ihr-tut [H5493](#) חֲסִירוֹ weichen [H5493](#) נְטִישׁוֹתֶיהָ [נטישותיה] [H5189](#)

כִּי denn [H3808](#) לֹא nicht [H3808](#) לִיהוָה dem-HERR [H3068](#) הִמָּדָה: sie [H1992](#)

Ersteiget seine Mauern und zerstört, doch richtet ihn nicht völlig zu Grunde; nehmet seine Ranken weg, denn nicht Jehovas sind sie.

11 כִּי denn [H0898](#) בְּגֹרֹר treulos-handeln [H0898](#) בְּגִדּוֹ treulos-handeln [H0898](#) בִּי in-mir [H0898](#) בֵּית Haus [H3478](#) יִשְׂרָאֵל Israel [H3478](#) וּבֵית und-Haus [H3063](#) יְהוּדָה Juda [H3063](#) נֹאם- Spruch [H5002](#)

יְהוָה: HERR [H3068](#)

Denn das Haus Israel und das Haus Juda haben gar treulos gegen mich gehandelt, spricht Jehova.

12 כְּחֹשֶׁן בֵּיתֵךְ וַיֹּאמְרוּ לֹא־הוּא וְלֹא־תָבוֹא עָלֵינוּ רָעָה
weidete ueber es-wird-kommen und-nicht er nicht und-sprechen in-HERR [Kchosn]
[H0935](#) [H3808](#) [H1931](#) [H3808](#) [H0559](#) [H3068](#) [H3584](#)
וְחֶרֶב וָרָעָב לֹא נִרְאָה:
und-Schwert und-Hunger nicht sehen
[H7200](#) [H3808](#) [H7458](#) [H2719](#)

Sie haben Jehova verleugnet und gesagt: Er ist nicht; und kein Unglück wird über uns kommen, und Schwert und Hunger werden wir nicht sehen;

13 וְהַנְּבִיאִים יְהִי לָרוּחַ וְהַדָּבָר אֵין בָּהֶם כֹּה יַעֲשֶׂה לָהֶם:
und-der-Propheten sein zu-Geist und-das-Wort es-ist-nicht in-sie so er-tut ihnen
[H3541](#) [H0369](#) [H7307](#) [H1961](#) [H5030](#)

ס
(*)

und die Propheten werden zu Wind werden, und der da redet, ist nicht in ihnen: Also wird ihnen geschehen.

14 לָכֵן כֹּה־אָמַר יְהוָה אֱלֹהֵי צְבָאוֹת יֵעַן דְּבַרְכֶם אֶת־הַדָּבָר
darum so sprach HERR Gott der-Heerscharen weil reden (*) das-Wort
[H1697](#) [H0853](#) [H1696](#) [H3282](#) [H0430](#) [H3068](#) [H0559](#) [H3541](#)
הַזֶּה הִנְנִי נָתַן דְּבָרַי בְּפִיךָ לְאֵשׁ וְהָעָם הַזֶּה יֵעָצִים וַאֲכָלְתֶּם:
diesem siehe-ich gab Worte-von Mund zu-Feuer und-der-Volk und-essen Baum diesem
[H0398](#) [H6086](#) [H2088](#) [H0784](#) [H6310](#) [H1697](#) [H5414](#) [H2009](#) [H2088](#)

Darum, so spricht Jehova, der Gott der Heerscharen: Weil ihr dieses Wort redet, siehe, so will ich meine Worte in deinem Munde zu Feuer machen und dieses Volk zu Holz, und es soll sie verzehren.

15 הִנְנִי מֵבִיא עָלֵיכֶם גּוֹי מִמְּרוֹתֶיךָ יְהוָה נֹאם־יִשְׂרָאֵל בֵּית חַי וְגוֹי
siehe-ich kommen ueber Volk Volk HERR Spruch Israel Haus Volk
[H3068](#) [H5002](#) [H3478](#) [H4801](#)
אֵיתָן הוּא גּוֹי מֵעוֹלָם הוּא לֹא־נִכְנָר לְשׁוֹנוֹ וְלֹא
bestaendig er Volk von-Ewigkeit er nicht Volk und-nicht Zunge erkennen nicht
[H1931](#) [H5769](#) [H3808](#) [H3956](#) [H3045](#)
תִּשְׁמַע מֶה־יִּדְבָּר:
du-wirst-hoeren was reden
[H1696](#) [H4100](#) [H8085](#)

Siehe, ich bringe über euch eine Nation aus der Ferne, Haus Israel, spricht Jehova; es ist eine starke Nation, es ist eine Nation von alters her, eine Nation, deren Sprache du nicht kennst, und deren Rede du nicht verstehst.

16 אֲשַׁפְּתוּ כַּקֶּבֶר פָּתוּחַ כָּל־גִּבּוֹרִים:
[Ashפתו] wie-Grab oeffnen alle Helden
[H1368](#) [H3605](#) [H6913](#) [H0827](#)

Ihr Köcher ist wie ein offenes Grab; sie sind Helden allesamt.

יֹאכֵל	וּבִקְרָךְ	צֹאֵן	יֹאכֵל	וּבְנוֹתָיִךְ	בְּנִיךָ	יֹאכֵלוּ	וּלְחֶמְךָ	קְצִירְךָ	וְאֹכֵל	17
er-isst	und-Rind	Schaf	er-isst	und-Tochter	Sohn	essen	und-Brot	Ernte	und-er-ass	
H0398	H1241	H6629	H0398	H1323		H0398	H3899		H0398	
בְּהֵמָה	בּוֹטֵחַ	אַתָּה	אֲשֶׁר	מִבְצֻרֶיךָ	עָרֵי	יְרֻשָׁשׁ	וּתְאֵנֶתְךָ		גִּפְנֵךְ	
[בהמה]	vertrauend	du	welcher	Festung	Staedte-von	[ירושש]	und-Feigenbaum		Weinstock	
H2007	H0982			H4013		H7567	H8384		H1612	

בְּחֶרֶב:
mit-dem-Schwert
[H2719](#)

Und sie wird deine Ernte verzehren und dein Brot, sie wird deine Söhne und deine Töchter verzehren, sie wird verzehren dein Kleinvieh und deine Rinder, verzehren deinen Weinstock und deinen Feigenbaum; deine festen Städte, auf welche du dich verlässest, wird sie mit dem Schwerte zerstören.

וְגַם	בַּיָּמִים	הַהֵמָּה	נֹאמֶר	יְהוָה	לֹא־	אֶעֱשֶׂה	אִתְּכֶם	כְּלָה:	18
und-auch	in-den-Tagen	der-sie	Spruch	HERR	nicht	ich-werde-tun	mit	Braut	
H1571	H3117	H1992	H5002	H3068	H3808		H0854	H3617	

Aber auch in selbigen Tagen, spricht Jehova, werde ich euch nicht den Garaus machen. -

וְהָיָה	כִּי	תֹאמְרוּ	תַּחַת	מָה	עָשָׂה	יְהוָה	אֱלֹהֵינוּ	לָנוּ	אֶת־	19
und-es-wird-sein	denn	ihr-sprecht	unter	was	tat	HERR	unser-Gott	uns	(*)	
H1961		H0559	H8478	H4100		H3068	H0430	H0853		
כָּל־	אֵלֶּה	וְאָמַרְתָּ	אֲלֵיהֶם	כַּאֲשֶׁר	עֲזַבְתֶּם	אוֹתִי	וַתַּעֲבֹדוּ	אֱלֹהֵי		
alle	diese	und-du-sprachst	zu-ihnen	wie-welcher	verlassen	mich	und-dienen	Gott		
H3605	H0428	H0559	H0413			H0853	H5647	H0430		
נִכְרִי	בְּאֶרֶצְכֶּם	בֶּן	תַּעֲבֹדוּ	זָרִים	בְּאֶרֶץ	לֹא	לָכֶם:	ס		
[נכר]	Land	so	dienen	entfremden	im-Land	nicht	euch	(*)		
H5236	H0776		H5647		H0776	H3808				

Und es soll geschehen, wenn ihr sagen werdet: Weshalb hat Jehova, unser Gott, uns dies alles getan? so sprich zu ihnen: Gleichwie ihr mich verlassen und fremden Göttern gedient habt in eurem Lande, also sollt ihr Fremden dienen in einem Lande, das nicht euer ist.

הַגִּידוּ	זֹאת	בְּבֵית	יַעֲקֹב	וְהִשְׁמִיעוּהָ	בִּיהוּדָה	לֵאמֹר:	20
verkuendet	diese	im-Haus	Jakob	und-hoeren	in-Juda	sprechend	
H5046	H2063		H3290	H8085	H3063	H0559	

Verkündet dieses im Hause Jakob und laßt es hören in Juda, und sprecht:

שְׁמָעוּ־	נָא	זֹאת	עַם	סָכָל	וְאֵין	לֵב	עֵינַיִם	לָהֶם	וְלֹא	21
hoert	doch	diese	Volk	[סכל]	und-es-ist-nicht	Herz	Auge	ihnen	und-nicht	
H8085	H4994	H2063		H5530	H0369				H3808	
יִרְאוּ	אָזְנִים	לָהֶם	וְלֹא	יִשְׁמָעוּ:						
sie-fuerchten	Ohr	ihnen	und-nicht	hoeren						
H7200	H0241		H3808	H8085						

Höret doch dieses, törichtes Volk, ohne Verstand, die Augen haben und nicht sehen, die Ohren haben und nicht hören.

אֲשֶׁר־ welcher	תִּחִילוּ beben	לֹא nicht H3808	מִפְּנֵי wegen H6440	אִם wenn	יְהוָה HERR H3068	נֹאמַר־ Spruch H5002	תִּירָאוּ fuerchtet-euch H3372	לֹא־ nicht H3808	הָאוֹתִי der-mich H0853	22
וַיִּתְּנֵנִשׁוּ [וַיִּתְּנֵנִשׁוּ] H1607	יַעֲבֹרְנָהּ hinuebergehen	וְלֹא und-nicht H3808	עוֹלָם Ewigkeit H5769	חֶק־ [חֶקֶן] H2706	לַיָּם zu-Meer H3220	גְּבוּל Grenze H1366	חוֹל [חוֹל] H2344	שָׁמָּה ich-setzte		
	יַעֲבֹרְנָהּ hinuebergehen	וְלֹא und-nicht H3808	גְּלוּי Welle H1530	וְהָמוּ und-laermen H1993	יֻכְלוּ koennen H3201	וְלֹא und-nicht H3808				

Wollt ihr mich nicht fürchten, spricht Jehova, und vor mir nicht zittern? Der ich dem Meere Sand zur Grenze gesetzt habe, eine ewige Schranke, die es nicht überschreiten wird; und es regen sich seine Wogen, aber sie vermögen nichts, und sie brausen, aber überschreiten sie nicht.

וַיֵּלְכוּ: und-sie-gehen H3212	סָרוּ weichen H5493	וּמִוְרָה [וּמִוְרָה] H4784	סוֹרֵר [סוֹרֵר] H5637	לֵב Herz	הָיָה war H1961	הַזֶּה diesem H2088	וְלָעָם und-zu-Volk	23
---	---	---	---	-------------	---------------------------------------	---	------------------------	----

Aber dieses Volk hat ein störriges und widerspenstiges Herz; sie sind abgewichen und weggegangen.

נָשִׁים [נָשִׁים] H1653	הִנָּתַן der-gab H5414	אֱלֹהֵינוּ unser-Gott H0430	יְהוָה HERR H3068	אֶת־ (*) H0853	נָא doch H4994	נִירָא fuerchten H3372	בְּלִבָּכֶם Herz H3824	אָמְרוּ sie-sprachen H0559	וְלֹא־ und-nicht H3808	24
		יִשְׁמָר־ er-bewahrt H8104	קָצִיר Ernte	חֻקֹּת Satzungen H2708	שָׁבָעוֹת [שָׁבָעוֹת] H7620	בְּעֵתוֹ Zeit H6256	וּמִלְקוֹשׁ [וּמִלְקוֹשׁ] H4456	(וַיִּרְהָ) [וַיִּרְהָ] H3138	וַיִּרְהָ [וַיִּרְהָ] H3138	

Und sie sprachen nicht in ihrem Herzen: Laßt uns doch Jehova, unseren Gott, fürchten, welcher Regen gibt, sowohl Frühregen als Spätregen, zu seiner Zeit; der die bestimmten Wochen der Ernte uns einhält.

עוֹנוֹתֵיכֶם Schuld H5771	הִטּוּ־ ausstrecken H5186	אֵלֶּה diese H0428	וַחֲטָאוֹתֵיכֶם und-Suende	מִנְעוּ [מִנְעוּ] H4513	הַטּוֹב gut	מִכֶּם: von	25
---	---	--	-------------------------------	---	----------------	----------------	----

Eure Missetaten haben dieses weggewendet, und eure Sünden das Gute von euch abgehalten.

כִּי־ denn	נִמְצְאוּ finden H4672	בְּעַמִּי in-meinem-Volk	רְשָׁעִים Gottloser H7563	יִשׁוּר [יִשׁוּר] H7789	כְּשֶׁךְ [כְּשֶׁךְ] H7918	יְקוֹשִׁים [יְקוֹשִׁים] H3353	הַצִּיבוּ [הַצִּיבוּ] H5324	מִשְׁחִית [מִשְׁחִית] H4889	אֲנָשִׁים Maenner H0376	26
	יִלְכְּדוּ: einnehmen H3920									

Denn unter meinem Volke finden sich Gesetzlose; sie lauern, wie Vogelsteller sich ducken; sie stellen Fallen, fangen Menschen.

כָּכָלוֹב [כָּכָלוֹב] H3619	מָלֵא fuellte H4392	עוֹף Vogel H5775	כֵּן so	בְּתֵיחָם Haus	מִלְאִים [מִלְאִים] H4392	מִרְמָה Betrug H4820	עַל־ ueber	כֵּן so	גָּדְלוּ gross-machen H1431	27
	וַיַּעֲשִׂירוּ: [וַיַּעֲשִׂירוּ] H6238									

Wie ein Käfig voll Vögel, so sind ihre Häuser voll Betrugs; darum sind sie groß und reich geworden.

שָׁמְנוּ [שִׁמְנוֹן] H1777	לֹא- nicht H3808	דִּין Rechtsspruch H1779	רָע Boeses	דְּבָרַי- Worte-von H1697	עָבְרוּ sie-ueberquerten	גַּם auch H1571	עָשׂוֹתוֹ [עֲשׂוֹתוֹ] H8080	28
	שִׁפְטוֹ: richtet H8199	לֹא nicht H3808	אֲבִיּוֹנִים arm H0034	וּמִשְׁפָּט und-von-richtete H4941	וַיִּצְלִיחוּ und-gelingen	יְתוֹם Waise H3490	דִּין Rechtsspruch H1779	

Sie sind fett, sie sind glatt; ja, sie überschreiten das Maß der Bosheit. Die Rechtssache richten sie nicht, die Rechtssache der Waisen, so daß es ihnen gelingen könnte; und die Rechtssache der Armen entscheiden sie nicht.

כִּזֶּה wie-dieser H2088	אֲשֶׁר- welcher	בְּנוֹי in-Volk	אִם wenn	יְהוָה HERR H3068	נֹאם- Spruch H5002	אֶפְקֹד ich-suche-heim	לֹא- nicht H3808	אֵלֶּה diese H0428	הָעַל- der-ueber	29
							נַפְשִׁי: (*) H5315	תִּתְּנָקָם raechen H5358	לֹא nicht H3808	

Sollte ich solches nicht heimsuchen? spricht Jehova; oder sollte an einer Nation wie diese meine Seele sich nicht rächen? -

בְּאֶרֶץ: im-Land H0776	נִהְיָתָה sein H1961	וְשַׁעְרוֹתָהּ [וְשַׁעְרוֹרָה] H8047	שָׂמָּה Entsetzen H8047	30
---	--	--	---	----

Entsetzliches und Schauderhaftes ist im Lande geschehen:

יְדֵיָם	עַל-	יָרְדּוּ	וְהַכֹּהֲנִים	בְּשֹׁקֶר	נִבְּאוּ-	הַנְּבִיאִים	31
Hand	ueber	sie-gingen-hinab	und-der-Priester	in-Luege	weissagen	die-Propheten	
H3027			H3548	H8267	H5012	H5030	
			לְאַחֲרִיתָהּ:	תַּעֲשׂוּ	וְמָה-	כֵּן	
			Zukunft	ihr-tut	und-was	so	
			H0319	H4100		H0157	
						אֶהְבּוּ	
						und-mein-Volk	

die Propheten weissagen falsch, und die Priester herrschen unter ihrer Leitung, und mein Volk liebt es so. Was werdet ihr aber tun am Ende von dem allen?